

Conseils pour traduction de CV

Par **amelieleroy**, le **28/06/2024** à **14:47**

Bonjour, je suis actuellement en recherche d'emploi et je voudrai traduire mon CV, la plupart des recruteurs d'emplois qui m'intéressent sont en effet allemand et donc ce serait compliqué pour lui de bien comprendre tout et donc je serai refusée. J'ai passé mon temps cette semaine à faire des recherches jusqu'à trouver une [Agence de Traduction](#) me parraissant assez bien, j'aimerais avoir votre avis dessus, Merci de me faire part de vos réponses au plus tôt !

Par **Lorella**, le **29/06/2024** à **15:16**

Bonjour,

Si on vous demande un CV en allemand, cela veut dire que c'est pour un poste où les relations de travail se font en allemand. Donc si vous ne pouvez pas traduire votre CV en allemand, je ne comprends pas bien votre choix de candidater à ce poste. Il y a quelque chose qui m'échappe.

Par **Lorella**, le **29/06/2024** à **15:22**

A toute fin utile :

Comment écrire un CV en allemand ?

<https://fr.indeed.com/conseils-carrieres/cv-lettres-motivation/cv-allemand>

Par **D-Fens**, le **29/06/2024** à **17:50**

Il me semble qu'aujourd'hui, il existe suffisamment d'outils pour traduire en ligne, d'autant qu'ici il ne s'agit pas d'un long texte rédigé, mais de plusieurs petits champs, composant le CV.

Idem, si vous ne parlez pas allemand, pourquoi le laisser croire en envoyant un CV en allemand ?

Par **Isidore Beautrelet**, le **30/06/2024** à **06:45**

Bonjour

[quote]

Si on vous demande un CV en allemand, cela veut dire que c'est pour un poste où les relations de travail se font en allemand.

[/quote]

[quote]

Idem, si vous ne parlez pas allemand, pourquoi le laisser croire en envoyant un CV en allemand ?

[/quote]

Oh ben j'ai une petite idée : peut-être que l'auteur du sujet est venu ici juste pour faire une petite pub de manière discrète pour l'agence de traduction.

Par **Lorella**, le **30/06/2024** à **11:39**

[quote]

Oh ben j'ai une petite idée : peut-être que l'auteur du sujet est venu ici juste pour faire une petite pub de manière discrète pour l'agence de traduction.

[/quote]

oui c'est une probabilité.